Estimadas familias JBHS,

Estos momentos son desafiantes, pero aún así juntos lo superaremos. A continuación, les comparto algunos avisos de importancia que todos deben conocer:

Formato COVID resultado de pruebas:
De favor complete la siguiente forma después de que su hijo tome la prueba de COVID.
JBHS Students -
COVID Test Results Form

Si su estudiante da positivo en la prueba casera o prueba rápida de COVID-19, necesitan permanecer en casa y notificar al colegio. Necesitan aislarse por 5 días y luego obtener un resultado negativo por 5 días para poder regresar al colegio. Sin embargo, no pueden regresar al colegio si aún están enfermos.

Información de contacto del personal del Distrito y el recinto escolar:
¿Tiene alguna pregunta y no está seguro a quien preguntar? La siguiente hoja informativa identifica al personal escolar del recinto y la oficina de Distrito, que pueden responder sus preguntas y abordar sus inquietudes en base al tema que se menciona en dicha lista. **BUSD and JBHS Contact Info.**

Actualización sobre el uso de mascarillas:
De acuerdo con los lineamientos del Departamento de Salud Pública de Los Ángeles (LADPH), ahora las mascarillas deben usarse tanto en áreas exteriores como interiores (con la excepción de comer o beber) para ayudar en prevenir la propagación del COVID-19.

Adicionalmente, ahora se recomienda que todos los estudiantes usen mascarillas de grado quirúrgico. Estaremos distribuyendo mascarillas quirúrgicas a los estudiantes la semana entrante. Para mayores informes sobre mascarillas favor de consultar en español:https://drive.google.com/file/d/14R_EI3XNbD6tDYRZi5z87I4HyczxV3g0/view inglés: BUSD Student Mask Information.

Clínicas de pruebas COVID:
Esta semana los empleados y estudiantes de BUSD pueden tomar la prueba los lunes, miércoles, y jueves de 5:00 p.m. to 7:00 p.m. en el vestíbulo del auditorio (calle de Keystone y Clark). Vea la actualización del Superintendente para más detalles en español:
https://drive.google.com/file/d/1TbygYoVWf9lWM03unNxtOnwEWJH7eud9/view y en inglés Superintendent's Update 1.9.22.

No habrá espectadores en los juegos deportivos del área interior:
Debido al actual despunte en casos de Omicron, acordamos con nuestros socios de “Pacific League”, que en este momento los espectadores no podrán asistir a los eventos

deportivos BUSD en áreas interiores. Cada semana revaluaremos está restricción. Comprendemos lo desafiantes que esto es para los padres de familia y nuestra comunidad, pero nuestra prioridad es mantener a los estudiantes y al personal escolar seguro y reducir la propagación del virus. Agradecemos su comprensión.

Calificaciones del semestre de otoño:
Las calificaciones del semestre de otoño están disponibles en el Portal Aeries para su consulta y se han agregado al expediente estudiantil. Las calificaciones también fueron enviadas por correo el viernes pasado.

Excelencia Académica:
Mañana los estudiantes durante su periodo 2 permanecerán en con su grupo del salón durante AE (según sus siglas en ingles) para revisar las expectativas AE y asegurarnos que todos los estudiantes tengan sus horarios actualizados. Para mayores informes sobre AE, acudan aquí: Academic Excellence. Por ultimo, contacten al Coordinador AE JamieHall@burbankusd.org si tiene preguntas.

Actualización sobre el equipo administrativo de JBHS:
A continuación, se encuentran las novedades respecto a las funciones que desempeña el equipo administrativo de JBHS por el momento:

- **Sr. Kenneth Knoop** (KennethKnoop@burbankusd.org) **– Director adjunto de enseñanza e instrucción.** Sr. Knoop atiende las áreas relacionadas con el plan de estudios, instrucción, y recursos humanos.
- **Sr. Steven Hubbell** (StevenHubbell@burbankusd.org) **– Director adjunto de Orientación.** Sr. Hubbell atiende las áreas relacionadas con consejería u orientación, educación especial, y salud mental.
- **Srita. Lee Carlton** (LeeCarlton@burbankusd.org) – **Director adjunto de Servicios Estudiantiles.** Srita. Carlton atiende las áreas relacionadas con seguridad estudiantil apoyo del comportamiento, y asistencias escolares.
- **Srita. Tori Cuseo** (VictoriaCuseo@burbankusd.org) – **Director adjunto interino de Atletismo y Actividades.** Srita. Cuseo atiende las áreas relacionadas con atletismo, artes escénicas, actividades e instalaciones.

Actualización respecto al Administrador de Oficina:
La Srita. Susana Thompson regresó la semana pasada a sus funciones como Administrador de Oficina de JBHS. Denle una cordial bienvenida a la Srita.Thompson cuando la vean. Por último, quiero agradecer muy especialmente a la Srita. Debbie Wade por su iniciativa y apoyo los últimos meses como Administrador Interino de Oficina. Debbie Wade regresará como Asistente de Instrucción Senior.

Nuevo entrenador titular de Atletismo:

John Palma (JelitoPalma@burbankusd.org) fue nombrado la semana pasada como Entrenador Titular de JBHS de Atletismo. Actualmente, atiende a los estudiantes de “Burroughs” como auxiliar de instrucción en el recinto. Felicítenlo cuando lo vean.

Agradecemos a todos por apoyarnos para mantener a nuestros estudiantes y personal escolar seguros. *Documento traducido al idioma español exclusivamente para BUSD por Nuria Lundberg (Enero 2022 aclaraciones sobre la traducción: nuria.lundberg@burbankusd.org*

¡Vamos osos!

Respetuosamente,

Matt Chambers, Ed.D.
Director escolar
John Burroughs High School
Pronombres: El
(818) 729-6900 ext. 61901